**R Е P U B B L I K A T A L-B U L G А R I J A**

**KUNSILL TAL-MINISTRI**

**ABBOZZ!**

# D I G R I E T Nru

ta’ …………………..2024

**Li jemenda u jissupplimenta r-Regolament dwar il-Kundizzjonijiet u l-Proċedura għar-Reġistrazzjoni u l-Identifikazzjoni tal-Parteċipanti, il-Ħżin ta’ Data Relatata mal-Imħatri Online Organizzati fit-Territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-Sottomissjoni ta’ Informazzjoni dwar il-Logħob tal-Azzard fuq Server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul (NRA), adottat bid-Digriet Nru 50 tal-Kunsill tal-Ministri tal-2021 (SG Nru 14 tal-2021)**

**I L - K U N S I L L T A L - M I N I S T R I  
B ’ D A N J O R D N A:**

**§ 1.** L-Artikolu (8) għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Għandu jiddaħħal is-subparagrafu (3) il-ġdid li ġej:

“3. Data sottomessa mis-CCS (sistema ċentrali tal-kompjuter) ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal kull depożitu li jsir fil-kont tal-logħob tal-parteċipant f’konformità mal-Anness 2a;”.

1. Il-punt 3 preċedenti għandu jsir il-punt 7.
2. Għandu jiddaħħal punt 4 ġdid:

“4. Data sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal kull bonus mogħti lill-kont tal-logħob tal-parteċipant f’konformità mal-Anness 2b:

1. Għandu jiddaħħal *punt 5* ġdid:

“5 Data li s-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online tissottometti fuq server tal-ARN għal fondi ta’ bonus mhux użati minħabba li jkunu ġew irrifjutati, milgħuba parzjalment, skaduti fir-rigward tal-użu tagħhom, jew ma jkunux ittieħdu mill-parteċipant (jiġifieri minħabba nuqqas ta’ konformità mat-termini u l-kundizzjonijiet tagħhom) skont l-Anness 2c”

1. Għandu jiddaħħal *punt 6* ġdid:

“6. Data sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal flus imħallsa f’kont tal-logħob ta’ parteċipant bħala riżultat tal-użu tiegħu/tagħha ta’ fondi ta’ bonus (soġġett għall-issodisfar b’suċċess tal-kundizzjonijiet) tal-Anness 2d.

1. Għandu jiddaħħal punt 8 ġdid:

“8. Data dwar avvenimenti kkanċellati — għandha tiġi sottomessa fi tmiem il-perjodu ta’ rapportar f’konformità mal-Anness 3a;”.

4. Għandu jiddaħħal il-*punt 9*:

“9. Data li għandha tiġi sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal kull ġbid li jsir mill-kont tal-logħob tal-parteċipant f’konformità mal-Anness 3b.”

5. Il-punt 4 preċedenti għandu jsir il-punt 10.

6. Dak li qabel kien il-punt 5 għandu jsir il-punt 11 u għandu jiġi emendat kif ġej:

“8. Fuq talba — data dwar avvenimenti mhux mitmuma (logħob attiv); id-data għandha tiġi sottomessa fuq server tal-ARN malli tasal talba mill-ARN u mill-Aġenzija tal-Istat għas-Sigurtà Nazzjonali (SANS) lis-CCS tal-organizzatur tal-logħob tal-azzard f’konformità mal-Anness 5.”

**§ 2.** L-Artikolu 9 għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Għandu jiddaħħal punt 3 ġdid:

“3. Data dwar avvenimenti kkanċellati — għandha tiġi sottomessa fi tmiem il-perjodu ta’ rapportar f’konformità mal-Anness 7a;”.

2. Is-subparagrafi (3) u (4) kurrenti *għandhom* isiru s-subparagrafi (4) u (5) rispettivament.

3. Dak li qabel kien il-punt 5 għandu jsir il-punt 6 u għandu jiġi emendat kif ġej:

“6. Fuq talba — data dwar avvenimenti mhux mitmuma (logħob attiv); id-data għandha tiġi sottomessa fuq server tal-ARN malli tasal talba mill-ARN u mill-Aġenzija tal-Istat għas-Sigurtà Nazzjonali (SANS) lis-CCS tal-organizzatur tal-logħob tal-azzard f’konformità mal-Anness 5.”

**§ 3.** L-Artikolu (11) għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Fis-subparagrafu (1), wara l-kliem “l-Annessi 1, 2”, għandhom jiżdiedu l-kliem “2a”, “2b”, “2c”, “2d”, wara l-kelma “3”, għandhom jiżdiedu l-kliem “3a, 3b”, u wara l-kliem “5, 6, 7”, il-kelma “7a”.

2. Għandu jiddaħħal subparagrafu (2) ġdid:

“(2) Id-data msemmija fl-Artikoli (8) u (9) għandha tiġi trażmessa fuq server tal-ARN fl-EET/EEST (jiġifieri l-ħin Bulgaru).”

3. Dak li qabel kien is-subparagrafu (2) għandu jsir is-subparagrafu (3), biż-żieda ta’ “2a”, “2b”, “2c”, “2d” wara l-kliem “l-Annessi 1, 2”, “3a, 3b” wara l-kelma “3”, u “7a” wara l-kliem “5, 6, 7”.

4. Dawk li qabel kienu s-subparagrafi (3) u (4) għandhom isiru s-subparagrafi (4) u (5) rispettivament.

**§ 4.** L-Artikolu (14) għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. It-test kurrenti għandu jsir is-subparagrafu (1).

2. Għandu jiddaħħal subparagrafu (2) ġdid:

“(2) Il-messaġġi mibgħuta u riċevuti — konfermi mis-server tal-ARN — jinħażnu fuq kopja eżatta u fis-server tal-kontroll lokali tal-organizzatur tal-logħob tal-azzard fl-istess perjodu.

**§ 5.** L-Artikolu (15) għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Għandu jiddaħħal subparagrafu (4) ġdid:

“(4) L-aċċess għas-server ta’ kontroll lokali (LCS), il-kontenut tar-rapporti, u l-kriterji tal-għażla għall-ġenerazzjoni tagħhom għandhom jiġu pprovduti minn indirizz IP wieħed assenjat mill-ARN, li minnu l-impjegati magħżula b’ordni tad-Direttur Eżekuttiv tal-ARN għandhom jaċċessaw l-LCS tal-organizzatur.”

2. Għandu jiddaħħal subparagrafu (5) ġdid:

“(5) L-aċċess skont is-subparagrafu (3) għandu jingħata lill-awtoritajiet tad-dħul matul il-proċedimenti ta’ kontroll imwettqa biex tiġi żgurata l-konformità mad-dispożizzjonijiet tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard u dan ir-Regolament.”

3. Is-subparagrafu (4) kurrenti għandu jsir is-subparagrafu (6).

**§ 6.** Għandu jiddaħħal l-Artikolu (15a):

“Artikolu 15a. Meta ssir imħatra ta’ kontroll minn jew taħt is-superviżjoni ta’ awtorità tal-ARN, wara li tiġi leġittimizzata l-awtorità tal-ARN u jiġu indikati s-sessjonijiet speċifiċi tal-logħob soġġetti għal imħatra ta’ kontroll lill-organizzatur tal-logħob tal-azzard, l-organizzatur għandu jirritorna l-ammont iddepożitat fil-kont tal-ARN u jikkanċella s-sessjonijiet tal-logħob imwettqa matul l-imħatra ta’ kontroll.

**§ 7.** It-titolu tal-Kapitolu Ħamsa għandu jiġi emendat kif ġej: “Kundizzjonijiet u proċedura għall-approvazzjoni ta’ sistemi ta’ organizzaturi tal-logħob tal-azzard għas-sottomissjoni awtomatizzata ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-ARN”.

**§ 8.** L-Artikolu (20) għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Fis-subparagrafu 1, il-kliem “għal-logħob tal-azzard” għandhom jiżdiedu wara l-kliem “sottomissjoni ta’ informazzjoni” u l-kelma “organizzaturi” għandha tiġi sostitwita bil-kelma “persuni”.

2. Għandu jiddaħħal subparagrafu (3) ġdid:

“(3) It-talba msemmija fis-subparagrafu 1 għandha tkun akkumpanjata minn rapport tat-test li jiddikjara l-konformità mar-rekwiżiti tar-regolamenti msemmija fl-Artikolu 17(3)(2) u/jew (4) u/jew (6) tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard tas-CCS speċifikat minn laboratorju akkreditat elenkat fir-reġistru f’konformità mal-Artikolu 20(1)(4) tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard, u deskrizzjoni tas-sistema li tindika l-funzjonalità tal-komponenti ewlenin tagħha.”

3. Dawk li qabel kienu s-subparagrafi (3) u (4) għandhom isiru s-subparagrafi (4) u (5) rispettivament.

**§ 9.** L-Artikolu (21) għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1.Fis-subparagrafu (4), wara l-kliem “ir-regolament jew l-Att dwar il-Logħob tal-Azzard”, għandhom jiżdiedu l-kliem “kif ukoll fil-każ ta’ diskrepanzi misjuba matul l-ittestjar tas-sistemi tal-organizzaturi tal-logħob tal-azzard”.

2. Fis-subparagrafu (7), il-kliem “nuqqas ta’ konformità mal-obbligu msemmi fil-paragrafu 4 min-naħa tal-applikant” għandhom jiġu sostitwiti bil-kliem “nuqqas ta’ rimedju tad-diskrepanzi mill-applikant f’konformità mal-proċedura u fil-limitu ta’ żmien stabbilit fis-subparagrafu (4)”.

**§ 10.** L-Artikolu (22) għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. It-test preċedenti għandu jsir is-subparagrafu (1) u fih għandhom jiżdiedu l-kliem “is-subparagrafu (1) għall-approvazzjoni ta’ bidliet fil-funzjonalità” wara l-kliem “l-Artikolu (20)” u l-kliem “filwaqt li mat-talba għandha tiġi mehmuża d-dokumentazzjoni aġġornata tas-sistema u għandhom jiġu indikati r-raġunijiet għall-bidla” għandhom jitħassru.

2. Għandhom jiddaħħlu s-subparagrafi (2) u (3) li ġejjin:

“(2) It-talba għandha tkun akkumpanjata minn dokumentazzjoni, inkluż rapport tat-test li jiddikjara l-konformità mar-rekwiżiti tar-regolamenti msemmija fl-Artikolu 17(3)(2) u/jew (4) u/jew (6) tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard tas-CCS imsemmi minn laboratorju akkreditat imdaħħal fir-reġistru f’konformità mal-Artikolu 20(1)(4) tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard, u deskrizzjoni tas-sistema, li tindika l-funzjonalità tal-komponenti modifikati tagħha. It-talba għandha tiġi eżaminata f’konformità mal-proċedura u fil-limiti taż-żmien stabbiliti fl-Artikolu (21).

(3) Ir-rifjut li tiġi approvata l-bidla fil-funzjonalità tas-sistemi għas-sottomissjoni awtomatizzata ta’ informazzjoni fuq server tal-ARN jista’ jiġi appellat skont il-Kodiċi ta’ Proċedura Amministrattiva.”

**§ 11.** Fil-Kapitolu Ħamsa, għandu jiddaħħal l-Artikolu (23):

“Artikolu 23. (1) Għall-finijiet tas-sottomissjoni awtomatizzata tad-data fuq is-server tal-ARN, l-organizzaturi għandhom ikunu obbligati jissottomettu formola ta’ applikazzjoni lid-Direttur Eżekuttiv tal-ARN f’każ ta’ bidla relatata ma’ żieda jew sostituzzjoni tas-software tal-logħob.

(2) L-applikazzjoni għandha tiġi sottomessa f’każijiet fejn is-software tal-logħob miżjud/sostitwit ikun ġej minn manifattur ġdid li mingħandu ma jkun ġie rreġistrat l-ebda software tal-logħob sal-bidla fiċ-ċertifikat tal-liċenzja tal-organizzatur.

(3) L-applikazzjoni msemmija fis-subparagrafu (1) għandha tiġi sottomessa fi żmien 14-il jum minn meta l-organizzaturi jirċievu ċ-ċertifikat il-ġdid b’bidla rreġistrata relatata ma’ żieda jew sostituzzjoni tas-softwer tal-logħob, abbażi tad-deċiżjoni finali li tawtorizza l-bidla msemmija fl-Artikolu (38) tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard.

(4) Fi żmien 10 ijiem mis-sottomissjoni tal-applikazzjoni, għandu jiġi vverifikat jekk is-CCS/l-LCS jissottomettix awtomatikament data fuq is-server tal-ARN mis-software tal-logħob aġġornat/sostitwit, li għalih għandu jitfassal rapport u jiġi sottomess lill-organizzatur.

(5) F’każijiet fejn tinstab diskrepanza fis-sottomissjoni awtomatizzata ta’ data mis-CCS/l-LCS fuq is-server tal-ARN fir-rigward tas-software aġġornat/sostitwit, id-Direttur Eżekuttiv tal-ARN jista’ jordna s-sospensjoni tal-użu tas-software aġġornat/sostitwit sakemm id-diskrepanza tkun ġiet rimedjata.”

**§ 12.** Għandu jiddaħħal punt 3 ġdid f’§ 1 tad-dispożizzjoni addizzjonali:

“3. “Bidla fil-funzjonalità tas-sistemi għas-sottomissjoni awtomatizzata tal-informazzjoni fuq server tal-ARN” tfisser kwalunkwe bidla fil-verżjoni u/jew modifika tas-CCS/l-LCS li tirriżulta f’bidla fis-sottomissjoni awtomatizzata tad-data fuq server tal-ARN.

**§ 13.** L-Anness 1 għandu jiġi emendat kif ġej:

1. Fit-tabella taħt il-punt 1 “Data sottomessa mis-CCS ta’ kull organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN”, fir-ringiela “Data tal-ġenerazzjoni tar-rapport”, fil-kolonna “Kontroll tal-oġġett”, għandhom jiżdiedu l-kliem “żona tal-ħin EET/EES” wara l-kliem “Format 2010-02-16T16:47:31”.

2. Fit-tabella taħt il-punt 2 “Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għal data riċevuta mar-reġistrazzjoni, il-modifika tad-data jew id-dereġistrazzjoni ta’ organizzatur tal-imħatri online”:

(a) fir-ringiela “Tip ta’ konferma” fil-kolonna “Spjegazzjoni”, għandha tiżdied “8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob” fl-aħħar;

(b) fir-ringiela “Status tal-operazzjoni”:

(aa) fil-kolonna “Kjarifika”, dan li ġej għandu jiżdied fl-aħħar:

“4. L-organizzatur ma nstabx

5 — Il-kamp jista’ ma jkunx soġġett għal bidla

6 — L-organizzatur ġie dereġistrat

7 — Il-liċenzja ma nstabitx”;

(bb) fil-kolonna “Kontroll”, għandu jiżdied dan li ġej: “Lista sħiħa tal-istatuses tar-ritorn ta’ operazzjoni hija indikata fl-iskema ta’ skambju tad-data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, f’konformità mar-rekwiżiti tar-Regolament dwar il-kundizzjonijiet u l-proċedura għar-reġistrazzjoni u l-identifikazzjoni tal-parteċipanti, il-ħżin ta’ data relatata mal-imħatri online organizzati fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-sottomissjoni ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul”.

**§ 14.** L-Anness 2 għandu jiġi emendat kif ġej:

1. Fit-tabella taħt il-punt 1 “Data li s-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online jissottometti f’modalità online fuq server tal-ARN mar-reġistrazzjoni inizjali jew mal-bidla tad-data tar-reġistrazzjoni ta’ kull parteċipant fl-imħatri online”, fir-ringiela “Data tal-ġenerazzjoni tar-rapport”, fil-kolonna “Kontroll”, wara l-kliem “Format 2010-02-16T16:47:31”, għandhom jiżdiedu l-kliem “żona tal-ħin EET/EEST”.

2. Fit-tabella taħt il-punt 2 “Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għal data riċevuta dwar ir-reġistrazzjoni jew il-bidla tad-data tar-reġistrazzjoni ta’ parteċipant f’logħba tal-logħob tal-azzard”:

(a) fir-ringiela “Tip ta’ konferma” fil-kolonna “Spjegazzjoni”, għandha tiżdied “8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob” fl-aħħar;

(b) fir-ringiela “Status tal-operazzjoni”:

(aa) fil-kolonna “Kjarifika”, dan li ġej għandu jiżdied fl-aħħar:

“4. L-organizzatur ma nstabx

5 — Il-kamp jista’ ma jkunx soġġett għal bidla

6 — L-organizzatur ġie dereġistrat

8 — Il-parteċipant diġà ġie rreġistrat

9 — Il-parteċipant ma nstabx

10 — Il-parteċipant ġie dereġistrat”;

(bb) fil-kolonna “Kontroll”, għandu jiżdied dan li ġej: “Lista sħiħa tal-istatuses tar-ritorn ta’ operazzjoni hija indikata fl-iskema ta’ skambju tad-data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, f’konformità mar-rekwiżiti tar-Regolament dwar il-kundizzjonijiet u l-proċedura għar-reġistrazzjoni u l-identifikazzjoni tal-parteċipanti, il-ħżin ta’ data relatata mal-imħatri online organizzati fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-sottomissjoni ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul”.

**§ 15.** Fl-Artikolu 8(3), għandu jiddaħħal l-Anness 2a li ġej:

“Anness 2a tal-Artikolu 8(3)”

1. Data sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal kull depożitu li jsir fil-kont tal-logħob tal-parteċipant:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Qasam | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Metodu ta’ ħlas użat għad-depożitu | Simbolu |  | LE | Skont l-iskema XSD |
| ID ta’ tranżazzjoni ta’ depożitu ġġenerata mis-CCS tal-organizzatur | Simbolu | Identifikatur uniku tad-depożitu | IVA |  |
| Data u ħin tat-tranżazzjoni | Data |  |  | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Ammont tad-depożitu | Numeriku |  | IVA | L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA | L-ID tal-parteċipant iġġenerata matul ir-reġistrazzjoni inizjali għandha tiġi sottomessa |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut mis-server tal-ARN għad-data riċevuta

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob  9 — Depożitu ta’ fondi  10 — Ġbid ta’ fondi |  | Skont l-iskema XSD |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni ta’ messaġġ | IVA |  |
| ID tal-organizzatur | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tad-Depożitu | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA |  |
| Nota | Espress f’karattri |  | LE | Informazzjoni addizzjonali jekk ikun hemm bżonn u/jew kjarifika għat-tip ta’ żball f’każ ta’ operazzjoni li ma rnexxietx |

Fl-Artikolu 8(4), għandu jiddaħħal l-Anness 2b li ġej:

1. Data sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal kull bonus ipprovdut lill-kont tal-logħob tal-parteċipant:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Qasam | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ bonus — kundizzjonali/mhux kundizzjonali/għal terminu/okkażjoni speċjali/inizjali | Espress f’karattri |  | LE |  |
| ID ta’ tranżazzjoni ta’ bonus iġġenerata mis-CCS tal-organizzatur | Espress f’karattri | Identifikatur uniku tal-bonus | IVA |  |
| Data u ħin tat-tranżazzjoni | Data |  |  | SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Ammont ta’ fondi ta’ bonus ipprovdut | Numeriku |  | IVA | L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA | L-ID tal-parteċipant iġġenerata matul ir-reġistrazzjoni inizjali għandha tiġi sottomessa |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut mis-server tal-ARN għad-data riċevuta

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob  9 — Depożitu ta’ fondi  10 — Ġbid ta’ fondi  11 — Għoti ta’ fondi ta’ bonus  12 — Kanċellazzjoni ta’ bonus  13 — L-użu ta’ bonus wara li jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet tal-għoti tiegħu |  | Skont l-iskema XSD |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni ta’ messaġġ | IVA |  |
| ID tal-organizzatur | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tat-tranżazzjoni | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA |  |
| Id-data u l-ħin tar-riċevuta f’server tal-ARN | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |

**§ 16.** Fl-Artikolu 8(5), għandu jiddaħħal l-Anness 2c li ġej:

1. Data li s-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online jissottometti fuq server tal-ARN għal fondi ta’ bonus mhux użati minħabba li jkunu ġew irrifjutati, parzjalment milgħuba, skaduti fir-rigward tal-użu tagħhom, jew ma jkunux ittieħdu mill-parteċipant (jiġifieri minħabba nuqqas ta’ konformità mat-termini u l-kundizzjonijiet tagħhom):

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Qasam | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ bonus — kundizzjonali/mhux kundizzjonali/għal terminu/okkażjoni speċjali/inizjali | Espress f’karattri |  | LE |  |
| ID ta’ tranżazzjoni ta’ bonus iġġenerata mis-CCS tal-organizzatur | Espress f’karattri | Identifikatur uniku tal-bonus | IVA |  |
| Data u ħin tat-tranżazzjoni | Data |  |  | Format 2010-02-16T16:47:31 EET/EEST |
| Ammont ta’ fondi ta’ bonus mogħtija, li jitnaqqas mill-kont tal-logħob tal-ġugatur u li ma jistax jintuża biex ġugatur jipparteċipa fil-logħob | Numeriku |  | IVA | L-ammont tal-bonus għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA | L-ID tal-parteċipant iġġenerata matul ir-reġistrazzjoni inizjali għandha tiġi sottomessa |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | Format 2010-02-16 T 16:47:31 iż-żona tal-ħin EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut mis-server tal-ARN għad-data riċevuta

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob  9 — Depożitu ta’ fondi  10 — Ġbid ta’ fondi  11 — Għoti ta’ fondi ta’ bonus  12 — Kanċellazzjoni tal-bonus  13 — L-użu ta’ bonus wara li jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet tal-għoti tiegħu |  | Skont l-iskema XSD |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni ta’ messaġġ | IVA |  |
| ID tal-organizzatur | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tat-tranżazzjoni | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA |  |
| Id-data u l-ħin tar-riċevuta f’server tal-ARN | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS ЕЕТ/ЕЕST |
| Nota | Espress f’karattri |  | LE | Informazzjoni addizzjonali jekk ikun hemm bżonn u/jew kjarifika għat-tip ta’ żball f’każ ta’ operazzjoni li ma rnexxietx |

**§ 17.** Fl-Artikolu 8(6), għandu jiddaħħal l-Anness 2d li ġej:

1. Data sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal flus kontanti mħallsa f’kont tal-logħob ta’ parteċipant bħala riżultat tal-użu tiegħu ta’ fondi ta’ bonus, (soġġett għall-issodisfar b’suċċess tal-kundizzjonijiet):

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Qasam | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ bonus — kundizzjonali/mhux kundizzjonali/għal terminu/okkażjoni speċjali/inizjali | Espress f’karattri |  | LE |  |
| ID ta’ tranżazzjoni ta’ bonus iġġenerata mis-CCS tal-organizzatur | Espress f’karattri | Identifikatur uniku tal-bonus | IVA |  |
| Data u ħin tat-tranżazzjoni | Data |  |  | Format 2010-02-16T16:47:31ЕЕТ/ЕEST |
| Ammont ta’ rebħiet imħallsa miksuba bl-użu ta’ fondi ta’ bonus | Numeriku |  | IVA | L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA | L-ID tal-parteċipant iġġenerata matul ir-reġistrazzjoni inizjali għandha tiġi sottomessa |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | Format 2010-02-16 T 16:47:31 iż-żona tal-ħin EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut mis-server tal-ARN għad-data riċevuta

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob  9 — Depożitu ta’ fondi  10 — Ġbid ta’ fondi  11 — Għoti ta’ fondi ta’ bonus  12 — Kanċellazzjoni tal-bonus  13 — L-użu ta’ bonus wara li jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet tal-għoti tiegħu |  | Skont l-iskema XSD |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni ta’ messaġġ | IVA |  |
| ID tal-organizzatur | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tat-tranżazzjoni | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA |  |
| Id-data u l-ħin tar-riċevuta f’server tal-ARN | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Nota | Espress f’karattri |  | LE | Informazzjoni addizzjonali jekk ikun hemm bżonn u/jew kjarifika għat-tip ta’ żball f’każ ta’ operazzjoni li ma rnexxietx |

**§ 18.** L-Anness 3 għandu jiġi emendat kif ġej:

*Anness 3* tal-*Artikolu (8)(7)*

(Dħul fis-seħħ fit-18 ta’ Ġunju 2021)

1. Data, li s-CCS tal-organizzatur tal-imħatri online jibgħat lis-server tal-ARN għal kull avveniment mitmum immedjatament wara li jintemm:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Qasam | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ logħob tal-azzard | Jista’ jingħadd | Min-nomenklatura taħt l-Anness 9 | IVA |  |
| ID tal-avveniment, iġġenerata mill-organizzatur CCS | Numeriku | Numru tas-serje uniku ta’ kull logħba (jibda minn “1”), li l-organizzatur tal-logħob tal-azzard online CCS jeħtieġlu jiġġenera | IVA |  |
| Numru tas-serje tal-parti sottomessa tal-fajl | Numeriku | Fil-każ ta’ messaġġi kbar, dawn jistgħu jinqasmu f’partijiet li jiġu nnumerati b’mod konsekuttiv. | LE | Dawn għandhom jiġu sottomessi lill-ARN f’ordni konsekuttiva, li tibda min-numru 1. Jekk ikun nieqes, wieħed għandu jassumi n-numru 1. |
| Bidu tal-avveniment | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Tmiem tal-avveniment | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Numru ta’ parteċipanti | Numeriku |  | IVA |  |
| Somma tal-imħatri b’fondi reali | Numeriku |  | IVA | Is-somma tal-imħatri trid tkun ugwali għas-somma tal-imħatri tal-parteċipanti individwali  L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| Somma tal-imħatri magħmula bil-fondi ta’ bonus ipprovduti | Numeriku |  | IVA | Is-somma tal-imħatri trid tkun ugwali għas-somma tal-imħatri tal-parteċipanti individwali  L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| Ammont ta’ tariffi u kummissjonijiet miġbura għall-parteċipazzjoni | Numeriku |  |  | Obbligatorju għal-logħob li għalih l-organizzatur tal-logħob tal-azzard jiġbor tariffa/kummissjoni mill-parteċipanti  L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| Somma tal-profitti magħmula b’fondi reali | Numeriku |  | IVA | Is-somma tal-profitti trid tkun ugwali għas-somma tal-profitti tal-parteċipanti individwali  L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| Somma tal-profitti magħmula bil-fondi ta’ bonus ipprovduti | Numeriku |  | IVA | Is-somma tal-profitti trid tkun ugwali għas-somma tal-profitti tal-parteċipanti individwali  L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| ID tar-reġistrazzjoni tal-parteċipant 1 | Numeriku |  | IVA | L-ID tal-parteċipant iġġenerata matul ir-reġistrazzjoni inizjali għandha tiġi sottomessa |
| Indirizz IP tal-parteċipant 1 | Espress f’karattri | Indirizz tal-IP li qed jilgħab minnu l-parteċipant |  | Format: IPv4 jew IPv6 |
| Imħatra tal-parteċipant 1 b’fondi reali | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk l-imħatra tkun saret b’fondi reali |
| Imħatra tal-parteċipant 1 b’fondi ta’ bonus | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk l-imħatra tkun saret b’fondi ta’ bonus |
| Data u ħin tal-imħatra tal-parteċipant 1 | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Miżata/kummissjoni mħallsa mill-parteċipant 1 | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-parteċipant kellu jħallas tariffa/kummissjoni |
| Profitt tal-parteċipant 1 magħmul b’fondi reali | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-profitt jiġi ġġenerat b’fondi reali |
| Profitt tal-parteċipant 1 b’fondi ta’ bonus | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-profitt jiġi ġġenerat b’fondi ta’ bonus |
| ID tar-reġistrazzjoni tal-parteċipant 2 | Numeriku |  | IVA |  |
| Indirizz IP tal-parteċipant 2 | Espress f’karattri | Indirizz tal-IP li qed jilgħab minnu l-parteċipant |  | Format: IPv4 jew IPv6 |
| Imħatra tal-parteċipant 2 b’fondi reali | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk l-imħatra tkun saret b’fondi reali |
| Imħatra tal-parteċipant 2 b’fondi ta’ bonus | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk l-imħatra tkun saret b’fondi ta’ bonus |
| Data u ħin tal-imħatra tal-parteċipant 2 | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Miżata/kummissjoni mħallsa mill-parteċipant 2 | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-parteċipant kellu jħallas tariffa/kummissjoni |
| Profitt tal-parteċipant 2 magħmul b’fondi reali | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-profitt jiġi ġġenerat b’fondi reali |
| Profitt tal-parteċipant 2 b’fondi ta’ bonus | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-profitt jiġi ġġenerat b’fondi ta’ bonus |
| .................... |  |  |  |  |
| ID tar-reġistrazzjoni tal-parteċipant N | Numeriku |  | IVA |  |
| Indirizz IP tal-parteċipant N | Espress f’karattri | Indirizz tal-IP li qed jilgħab minnu l-parteċipant | IVA | Format: IPv4 jew IPv6 |
| Imħatra tal-parteċipant N b’fondi reali | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk l-imħatra tkun saret b’fondi reali |
| Imħatra tal-parteċipant N b’fondi ta’ bonus | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk l-imħatra tkun saret b’fondi ta’ bonus |
| Data u ħin tal-imħatra tal-parteċipant N | Data |  |  | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Tariffa/kummissjoni mħallsa mill-parteċipant N | Numeriku |  |  |  |
| Profitt li l-parteċipant N seta’ jiġbed | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-profitt jiġi ġġenerat b’fondi reali |
| Profitt tal-parteċipant N magħmul b’fondi ta’ bonus | Numeriku |  | IVA | Il-qasam huwa obbligatorju jekk il-profitt jiġi ġġenerat b’fondi ta’ bonus |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut mis-server tal-ARN għad-data riċevuta dwar kull avveniment

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob |  | Skont l-iskema XSD |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni ta’ messaġġ | IVA |  |
| ID tal-organizzatur | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tal-Logħba | Numeriku |  | IVA |  |
| Numru tas-serje tal-parti sottomessa tal-fajl | Numeriku |  | LE |  |
| Data u ħin tal-aċċettazzjoni | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Nota | Espress f’karattri |  | LE | Informazzjoni addizzjonali jekk ikun hemm bżonn u/jew kjarifika għat-tip ta’ żball f’każ ta’ operazzjoni li ma rnexxietx |

**§ 19.** Fl-Artikolu 8(8), għandu jiddaħħal l-Anness 3a li ġej:

“L-Anness 3a tal-Artikolu 8(8)

1. Kanċellazzjoni tad-data riċevuta għal avveniment mitmum:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| IID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ logħob tal-azzard | Jista’ jingħadd | Min-nomenklatura taħt l-Anness 9 | IVA |  |
| In-numru tal-ID tal-avveniment, iġġenerat mis-CCS ta’ organizzatur, li ġie kkanċellat | Numeriku | Numru tas-serje uniku ta’ kull logħba (jibda minn “1”), li l-organizzatur tal-logħob tal-azzard online CCS jeħtieġlu jiġġenera | IVA |  |
| Raġuni għall-kanċellazzjoni tad-data | Numeriku | Elenka t-tipi ta’ raġunijiet li jistgħu jiġu enumerati għall-kanċellazzjoni:  1.  Kanċellazzjoni ta’ logħba minħabba force majeure;  2.  Logħba mitmuma qabel it-tmiem bil-kanċellazzjoni tal-imħatri;  3.   Logħba kkanċellata minħabba deċiżjonijiet regolatorji (FIFA, UEFA, eċċ.);  4. Imħatra kkanċellata (logħba kkanċellata) minħabba ksur stabbilit tar-regoli mill-parteċipant;  5. Imħatra kkanċellata (logħba kkanċellata) wara deċiżjoni dwar appell;  6. Oħrajn; | IVA | Skont l-iskema XSD |
| Spjegazzjonijiet addizzjonali | Espress f’karattri | Huwa obbligatorju li timla dan il-qasam jekk ir-raġuni għall-kanċellazzjoni tad-data tkun “Oħrajn” | LE |  |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | Format 2010-02-16 T 16:47:31 Żona tal-ħin EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għad-data riċevuta dwar il-kanċellazzjoni tad-data tal-avveniment

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob |  |  |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni  4 — L-organizzatur ma nstabx  6 — L-organizzatur ġie dereġistrat  12 — L-avveniment ma nstabx  13 — L-avveniment diġà ġie kkanċellat | IVA | Skont l-iskema XSD |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ logħob tal-azzard | Jista’ jingħadd | Min-nomenklatura taħt l-Anness 9 | IVA |  |
| In-numru tal-ID tal-avveniment, iġġenerat mis-CCS ta’ organizzatur, li ġie kkanċellat | Numeriku |  | IVA |  |
| Data u ħin tal-aċċettazzjoni | Data |  | IVA | Format 2010-02-16T16:47:31 EET/EEST |
| Nota | Espress f’karattri |  | LE | Informazzjoni addizzjonali jekk ikun hemm bżonn u/jew kjarifika għat-tip ta’ żball f’każ ta’ operazzjoni li ma rnexxietx |

“

**§ 20.** Fl-Artikolu 8(9), għandu jiddaħħal l-Anness 3b li ġej:

“L-Anness 3b tal-Artikolu 8(9)

1. Data li għandha tiġi sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-imħatri online fuq server tal-ARN għal kull ġbid li jsir mill-kont tal-logħob tal-parteċipant:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Qasam | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Metodu ta’ ġbid, metodu ta’ ħlas | Espress f’karattri |  | LE |  |
| ID ta’ tranżazzjoni ta’ ġbid iġġenerata mis-CCS tal-organizzatur | Espress f’karattri | Identifikatur uniku tal-ġbid | IVA |  |
| Data u ħin tat-tranżazzjoni | Data |  |  | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Ammont miġbud | Numeriku |  | IVA | L-ammont għandu jiġi indikat fil-munita ddikjarata fit-talba msemmija fl-Artikolu 20(1) tar-Regolament. |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA | L-ID tal-parteċipant iġġenerata matul ir-reġistrazzjoni inizjali għandha tiġi sottomessa |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut mis-server tal-ARN għad-data riċevuta

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob  9 — Depożitu ta’ fondi  10 — Ġbid ta’ fondi |  | Skont l-iskema XSD |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni ta’ messaġġ | IVA |  |
| ID tal-organizzatur | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tal-ġbid | Numeriku |  | IVA |  |
| ID tar-Reġistrazzjoni tal-Parteċipant | Numeriku |  | IVA |  |
| Id-data u l-ħin tar-riċevuta f’server tal-ARN | Data |  | IVA | Format SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Nota | Espress f’karattri |  | LE | Informazzjoni addizzjonali jekk ikun hemm bżonn u/jew kjarifika għat-tip ta’ żball f’każ ta’ operazzjoni li ma rnexxietx |

„

**§ 22.** L-Anness 4 għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Il-kliem “għall-Artikolu 8(4) u l-Artikolu 9(4)” għandhom jiġu sostitwiti bil-kliem “għall-Artikolu 8(10) u l-Artikolu 9(5)”.

2. Fit-tabella taħt il-punt 1 “Data sottomessa mill-operaturi tal-logħob tal-azzard għall-avvenimenti (logħob attiv) li ma jkunux intemmu fi tmiem il-perjodu ta’ rapportar skont l-Artikolu 30(8) tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard”, fir-ringiela “Data u ħin tal-messaġġ iġġenerat”, fil-kolonna “Kontroll”, għandhom jiżdiedu l-kliem “żona tal-ħin EET/EEST” wara l-kliem “Format 2010-02-16 T 16:47:31”.

3. Fit-tabella taħt il-punt 2 “Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għal data riċevuta dwar avvenimenti mhux mitmuma”:

(a) fir-ringiela “Tip ta’ konferma” fil-kolonna “Spjegazzjoni”, għandha tiżdied “8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob” fl-aħħar;

(b) fir-ringiela “Status tal-operazzjoni”:

(aa) fil-kolonna “Kjarifika”, dan li ġej għandu jiżdied fl-aħħar:

“4. L-organizzatur ma nstabx

6 — L-organizzatur ġie dereġistrat”;

(bb) fil-kolonna “Kontroll”, għandu jiżdied dan li ġej: “Lista sħiħa tal-istatuses tar-ritorn ta’ operazzjoni hija indikata fl-iskema ta’ skambju ta’ data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, f’konformità mar-rekwiżiti tar-Regolament dwar il-kundizzjonijiet u l-proċedura għar-reġistrazzjoni u l-identifikazzjoni tal-parteċipanti, il-ħżin ta’ data relatata mal-imħatri online organizzati fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-sottomissjoni ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul”;

“

**§ 23.** L-Anness 5 għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Il-kliem “għall-Artikolu 8(5) u l-Artikolu 9(5)” għandhom jiġu sostitwiti bil-kliem “għall-Artikolu 8(11) u l-Artikolu 9(6)”.

(a) fir-ringiela “Data u ħin tal-messaġġ iġġenerat”, fil-kolonna “Kontroll”, wara l-kliem “Format 2010-02-16 T 16:47:31”, għandhom jiżdiedu l-kliem “żona tal-ħin EET/EEST”.

3. Fit-tabella taħt il-punt 2 “Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut mill-ARN u mill-SANS għall-irċevuta tal-informazzjoni mitluba”:

(a) fir-ringiela “Tip ta’ konferma” fil-kolonna “Spjegazzjoni”, għandha tiżdied “8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob” fl-aħħar;

(b) fir-ringiela “Stat tal-operazzjoni”, fil-kolonna “Kontroll”, għandu jiżdied dan li ġej: “Lista sħiħa tal-istatuses tar-ritorn ta’ operazzjoni hija indikata fl-iskema ta’ skambju tad-data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, f’konformità mar-rekwiżiti tar-Regolament dwar il-kundizzjonijiet u l-proċedura għar-reġistrazzjoni u l-identifikazzjoni tal-parteċipanti, il-ħżin ta’ data relatata mal-imħatri online organizzati fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-sottomissjoni ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul”;

“

**§ 24.** L-Anness 6 għandu jiġi emendat kif ġej:

1. Fit-tabella taħt il-punt 1 “Data sottomessa mis-CCS ta’ organizzatur tal-logħob tal-azzard skont l-Artikoli 55, 57, 59, 60, u 62 tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard fuq server tal-ARN”, fir-ringiela “Data u ħin tal-ġenerazzjoni tar-rapport”, fil-kolonna “Kontroll”, għandhom jiżdiedu l-kliem “żona tal-ħin EET/EEST” wara l-kliem “Format 2010-02-16 T 16:47:31”.

2. Fit-tabella taħt il-punt 2 “Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għal data riċevuta mar-reġistrazzjoni, il-modifika tad-data jew id-dereġistrazzjoni ta’ organizzatur”:

(a) fir-ringiela “Tip ta’ konferma” fil-kolonna “Spjegazzjoni”, għandha tiżdied “8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob” fl-aħħar;

(b) fir-ringiela “Status tal-operazzjoni”:

(aa) fil-kolonna “Spjegazzjoni”, dan li ġej għandu jiżdied fl-aħħar:

“3. Il-liċenzja diġà ġiet irreġistrata

4 — L-organizzatur ma nstabx

6 — L-organizzatur ġie dereġistrat

7 — Il-liċenzja ma nstabitx”;

(bb) fil-kolonna “Kontroll”, għandu jiżdied dan li ġej: “Lista sħiħa tal-istatuses tar-ritorn ta’ operazzjoni hija indikata fl-iskema ta’ skambju tad-data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, f’konformità mar-rekwiżiti tar-Regolament dwar il-kundizzjonijiet u l-proċedura għar-reġistrazzjoni u l-identifikazzjoni tal-parteċipanti, il-ħżin ta’ data relatata mal-imħatri online organizzati fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-sottomissjoni ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul”.

**§ 25.** L-Anness 7 għandu jiġi supplimentat kif ġej:

1. Fit-tabella taħt il-punt 1 “Data sottomessa għal kull avveniment mitmum mis-CCS ta’ organizzatur tal-logħob tal-azzard skont l-Artikoli 55, 57, 59, 60 u 62 tal-Att dwar il-Logħob tal-Azzard fuq server tal-ARN”, fir-ringiela “Data u ħin tal-ġenerazzjoni tar-rapport”, fil-kolonna “Kontroll”, għandhom jiżdiedu l-kliem “żona tal-ħin tal-EET/EEST” wara l-kliem “Format 2010-02-16 T 16:47:31”.

2. Fit-tabella taħt il-punt 2 “Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għal data riċevuta dwar kull avveniment mitmum”:

(a) fir-ringiela “Tip ta’ konferma” fil-kolonna “Spjegazzjoni”, għandha tiżdied “8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob” fl-aħħar;

(b) fir-ringiela “Status tal-operazzjoni”

(aa) fil-kolonna “Spjegazzjoni”, dan li ġej għandu jiżdied fl-aħħar:

“4. L-organizzatur ma nstabx

6 — L-organizzatur ġie dereġistrat”;

(bb) fil-kolonna “Kontroll”, għandu jiżdied dan li ġej: “Lista sħiħa tal-istatuses tar-ritorn ta’ operazzjoni hija indikata fl-iskema ta’ skambju tad-data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, f’konformità mar-rekwiżiti tar-Regolament dwar il-kundizzjonijiet u l-proċedura għar-reġistrazzjoni u l-identifikazzjoni tal-parteċipanti, il-ħżin ta’ data relatata mal-imħatri online organizzati fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-sottomissjoni ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul”;

**§ 26.** Fl-Artikolu 9(3), għandu jiddaħħal l-Anness 7a li ġej:

“Anness 7a

għall-Artikolu 9(3)

1. Kanċellazzjoni tad-data riċevuta għal avveniment mitmum:

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ logħob tal-azzard | Jista’ jingħadd | Min-nomenklatura taħt l-Anness 9 | IVA |  |
| In-numru tal-ID tal-avveniment, iġġenerat mis-CCS tal-organizzatur, li jiġi kkanċellat | Numeriku | Numru tas-serje uniku ta’ kull logħba (jibda minn “1”), li l-organizzatur tal-logħob tal-azzard online CCS jeħtieġlu jiġġenera | IVA |  |
| Raġuni għall-kanċellazzjoni tad-data | Numeriku | Elenka t-tipi ta’ raġunijiet li jistgħu jiġu enumerati għall-kanċellazzjoni:  1.  Kanċellazzjoni ta’ logħba minħabba force majeure;  2.  Logħba mitmuma qabel it-tmiem bil-kanċellazzjoni tal-imħatri;  3.   Logħba kkanċellata minħabba deċiżjonijiet regolatorji (FIFA, UEFA, eċċ.);  4. Imħatra kkanċellata (logħba kkanċellata) minħabba ksur stabbilit tar-regoli mill-parteċipant;  5. Imħatra kkanċellata (logħba kkanċellata) wara deċiżjoni dwar appell;  6. Oħrajn; |  |  |
| Spjegazzjonijiet addizzjonali | Espress f’karattri | Huwa obbligatorju li timla dan il-qasam jekk ir-raġuni għall-kanċellazzjoni tad-data tkun “Oħrajn” | LE |  |
| Data u ħin tal-ġenerazzjoni tal-messaġġ | Data |  | IVA | SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |

2. Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għad-data riċevuta dwar il-kanċellazzjoni tad-data tal-avveniment

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Tip | Spjegazzjoni | Element obbligatorju | Kontroll |
| Tip ta’ konferma | Jista’ jingħadd | 1 — Reġistrazzjoni tal-organizzatur  2 — Żieda ta’ liċenzja  3 — Reġistrazzjoni ta’ parteċipant  4 — Data tal-logħob  5 — Tweġiba għal talba  6 — Data għaċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni  7 — Data dwar il-logħob li jkun qed isir  8 — Kanċellazzjoni ta’ data dwar logħba |  |  |
| Status tal-operazzjoni | Jista’ jingħadd | 0 — Irnexxiet  1 — Żball waqt il-validazzjoni  4 — L-organizzatur ma nstabx  6 — L-organizzatur ġie dereġistrat  12 -—L-avveniment ma nstabx  13 — L-avveniment diġà ġie kkanċellat | IVA | Skont l-iskema XSD |
| ID tal-Organizzatur, iġġenerat mis-server tal-NRA | Numeriku |  | IVA |  |
| Tip ta’ logħob tal-azzard | Jista’ jingħadd | Min-nomenklatura taħt l-Anness 9 | IVA |  |
| In-numru tal-ID tal-avveniment, iġġenerat mis-CCS ta’ organizzatur, li ġie kkanċellat | Numeriku |  | IVA |  |
| Data u ħin tal-aċċettazzjoni | Data |  | IVA | SSSS-XX-JJ T SS:MM:SS EET/EEST |
| Nota | Espress f’karattri |  | LE | Informazzjoni addizzjonali jekk ikun hemm bżonn u/jew kjarifika għat-tip ta’ żball f’każ ta’ operazzjoni li ma rnexxietx |

“

**§ 27.** L-Anness 8 għandu jiġi emendat u supplimentat, kif ġej:

1. Il-kliem “għall-Artikolu 9(3)” għandhom jiġu sostitwiti bil-kliem “għall-Artikolu 9(4)”.

2. Fit-tabella taħt il-punt 1, għandhom jiżdiedu l-kliem “Data li għandha tiġi sottomessa mill-organizzaturi tal-logħob tal-azzard għaċ-ċertifikati mixtrija/importati għall-parteċipazzjoni (Nri xxx sa Nru xxx). Is-sottomissjoni għandha ssir mill-organizzatur fil-jum tax-xiri/l-importazzjoni taċ-ċertifikati għall-parteċipazzjoni, fir-ringiela ‘‘Data u ħin tal-ġenerazzjoni tar-rapport’, fil-kolonna “Kontroll”, wara l-kliem “Format 2010-02-16 T 16:47:31” u “żona tal-ħin EET/EEST”.

3. Fit-tabella taħt il-punt 2 “Messaġġ ta’ konferma tan-notifika mibgħut minn server tal-ARN għal data riċevuta dwar iċ-ċertifikati mixtrija/importati għall-parteċipazzjoni”:

(a) fir-ringiela “Tip ta’ konferma” fil-kolonna “Spjegazzjoni”, għandha tiżdied “8 — Kanċellazzjoni tad-data tal-logħob” fl-aħħar;

(b) fir-ringiela “Status tal-operazzjoni”:

(aa) fil-kolonna “Spjegazzjoni”, dan li ġej għandu jiżdied fl-aħħar:

“4. L-organizzatur ma nstabx

6 — L-organizzatur ġie dereġistrat

11 — Duplikazzjoni ta’ qasam b’numru tas-serje”;

(bb) fil-kolonna “Kontroll”, għandu jiżdied dan li ġej: “Lista sħiħa tal-istatuses tar-ritorn ta’ operazzjoni hija indikata fl-iskema ta’ skambju tad-data XSD ippubblikata fuq is-sit web tal-ARN, f’konformità mar-rekwiżiti tar-Regolament dwar il-kundizzjonijiet u l-proċedura għar-reġistrazzjoni u l-identifikazzjoni tal-parteċipanti, il-ħżin ta’ data relatata mal-imħatri online organizzati fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, u għas-sottomissjoni ta’ informazzjoni dwar il-logħob tal-azzard fuq server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul”.

**§ 25.** L-Anness 9, fit-tabella, fil-kolonna “Imħatri online”, għandu jiġi emendat u ssupplimentat, kif ġej:

1. Fir-ringiela “Logħob b’magni tal-logħob awtomatiċi”, għandha tiżdied il-kelma “virtwali” wara l-kliem “Logħob bi”.

2. Fir-ringiela “Logħob f’każinò”, il-kliem “f’każinò” għandhom jiġu sostitwiti bil-kliem “f’każinò virtwali”.

3. Fir-ringiela “• Logħob fuq l-imwejjed”, il-kliem “fuq l-imwejjed” għandhom jiġu sostitwiti bil-kliem “fuq l-imwejjed virtwali”.

4. Fir-ringiela “• Logħob b’magni tal-logħob awtomatiċi f’każinò”, il-kliem “magni tal-logħob awtomatiċi f’każinò” għandhom jiġu sostitwiti bil-kliem “magni tal-logħob fiżiċi awtomatiċi murija f’każinò virtwali”.

**Dispożizzjonijiet tranżitorji**

**§ 26.** (1) Fi żmien 9 xhur mid-dħul fis-seħħ tad-Digriet, l-organizzaturi tal-logħob tal-azzard għandhom iġibu l-funzjonalitajiet tas-sistemi tagħhom konformi mar-rekwiżiti ta’ dan id-Digriet u għandhom jissottomettu talba f’konformità mal-Artikolu 22(1) tar-Regolament.

(2) L-ittestjar tal-konformità għandu jitwettaq fuq it-talba msemmija fil-paragrafu 1, li abbażi tagħha d-Direttur Eżekuttiv tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul għandu joħroġ deċiżjoni li tapprova jew tirrifjuta li tapprova s-sistemi għas-sottomissjoni awtomatizzata tal-informazzjoni fuq is-server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul.

(3) Sakemm tinħareġ deċiżjoni ta’ approvazzjoni skont il-paragrafu 2, l-organizzaturi għandhom jissottomettu l-informazzjoni fuq is-server tal-Aġenzija Nazzjonali tad-Dħul f’konformità mal-proċedura preċedenti.

(4) Il-proċedimenti pendenti skont l-Artikolu 20(1) tar-Regolament fiż-żmien tad-dħul fis-seħħ ta’ dan id-Digriet għandhom jiġu sospiżi sakemm il-funzjonalitajiet tas-sistema tal-organizzatur jinġiebu f’konformità mar-rekwiżiti tad-Digriet.

**Prim Ministru:**

**(ДИМИТЪР ГЛАВЧЕВ)**

**Kap segretarju  
tal-Kunsill tal-Ministri:**

**(ГАБРИЕЛА КОЗАРЕВА)**

**SEGRETARJU ĠENERALI   
TAL-MINISTERU TAL-FINANZI:**

**(ТАНЯ ГЕОРГИЕВА)**

**ID-DIRETTUR   
TAD-DIRETTORAT LEGALI  
TAL-MINISTERU TAL-FINANZI:**

**(ДИАНА ДРАГНЕВА)**